



## СУББОТНЯЯ ПАНОРАМА

### Школьная жизнь В ЩЕЦИНЕ БЫЛО ЗДОРОВО!

Уже довольно давно воспитанники Елгавской средней школы № 1 дружат с польскими школьниками — ребятами из Щецинской средней школы № 53 имени Фредерика Шопена. Осенью прошлого года поляки были у нас в гостях, ознакомились с жизнью наших школьников, их проблемами. А в феврале этого года воспитанники 86 класса и три учителя решили нанести ответный визит.

Хозяева тепло встретили наших ребят на вокзале, а потом все разъехались по домам. Ребята побывали в музеях, осмотрели достопримечательности города. Одним из таких объектов была фабрика по пошиву изделий из джинсовой ткани. Она выглядит так, будто снаружи обтянута джинсовой тканью и прострочена желтыми нитками. Побывали ребята и внутри, а вышли оттуда все с подарками — джинсами.

Учащиеся 86 класса до сих пор в восторге от внимания и отзывчивости друзей. Каждому из ребят, проживающих в польских семьях, подарили немного денег, чтобы можно было купить сувениры.

Быстро пролетела неделя дружбы в Польше, и вот настал день прощания. Но ребята — и наши, и поляки — надеются на новые встречи. Во всяком случае, наши очень довольны, и все, как один, хотят поехать в гости в дни летних каникул.

И. КЕЗБЕРЕ.

### ФИЛЬМ, КОТОРОГО ЖДАЛИ

В самом начале апреля, еще до премьеры в Риге, в кинотеатре «Старс» Елгавской средней школы № 1 состоялась первая демонстрация полнометражного мультипликационного рисованного и кукольного фильма студии «Даука» «Несс и Нессин».

Хотя встреча с создателями фильма и демонстрация фильма были намечены на вторую половину дня, волновались уже с самого утра. Когда прибыла группа художников с продюсером студии Карлисом Зейля во главе, в школьном зале негде яблоку было упасть.

Особенно понравилось ребятам выступление скульптора Илзе Кирифейны. Она рассказала о том, как создаются кукольные мультфильмы. Илзе Кирифейна захватила с собой куклы из фильма «Аварийная бригада». Оказывается, их нельзя переодеть. Вместе с новым костюмом нужно создавать и новую куклу. Для большинства из нас новостью было и то, что фильм, который идет десять минут, приходится создавать около полугода, а рисованные — целый год.

Затем мы посмотрели первые две серии из цикла «Аварийная бригада» и фильм «Озорство», а в заключение «Несс и Нессин». После фильма продюсер К. Зейля спросил, понравился ли фильм? Однозначный ответ: «Да!» был подкреплен громкими аплодисментами.

Э. ГОЛДМАНИС,  
66 класс.

### Вас приглашают ЮБИЛЕЙ ХОРА «ОЗОЛС»

Пятьдесят лет тому назад студенты, преподаватели, работники Елгавской сельскохозяйственной академии собрались на первую репетицию мужского хора. Создателем хора был композитор и дирижер, позднее профессор Екаб Мединьш.

Минуло пятьдесят лет существования и 74 мужского хора «Озолс» — были и подъемы, и падения. Годы, отмеченные успехом, связаны с именами Паула Квелде и Вестура Лиепиньша. Понски и сомнения, удач и неудач — с именем Арниса Порукса. Новый сезон хор начал с большими надеждами, его художественный руководитель Янис Кейс, хормейстеры Андриис Янкевичс и Айвар Игаунис, педагог по вокалу Янис Лея и концертмейстер Сильвия Аудре подготовили к юбилею новую программу.

В нынешнем сезоне хор выступал с концертами в Риге, Кандаве, Добеле. В Елгаве концертная программа хора «Озолс» состоит из двух частей. В первую вошли работы мировых классиков и композиции Якоба Мединьша, во вторую — недавно еще запретные,

### В ДОМЕ МОЛОДЕЖИ «ЮНДА»

Всего три дня была открыта выставка работ участников кружков рукоделия городских школ, но она обратила на себя внимание общественности. Поразило большое число изделий, хотя представлены были только работы учеников средних школ № 2, 4 и 5, а также участников кружка художественного рукоделия Дома творчества «Юнда». Правда, изделия воспитанников средней школы № 1 пока находятся в самой школе, где организована выставка. Коллекция работ каждой школы имела свое неповторимое лицо. Например, в коллекции средней школы № 2 преобладали национальные декоративные салфетки, подушечки, тесемки. А экспозиция кружков машинной вышивки, плетения «Юнды», а также коллектива «Дзинпариньш» были самыми богатыми. Причем авторами их являются не только старшеклассники, но и самые младшие школьники — семи-восьми лет. Отрадно, что под руководством учительницы Елены Лазаревой успешно работают над изучением традиций прикладного искусства учащиеся средней школы № 5. Прилежные ребята занимаются и в кружке прикладного искусства средней школы № 4. Вместе с учительницей Майей Бамбуде они были и самыми активными посетителями выставки. Лучшие работы были выдвинуты на республиканскую выс-



а теперь вышедшие из подполья песни латышских солдат, которые собрал и обобщил некогда живший в эмиграции латышский композитор Имант Сакс, а также работы других композиторов. Сегодня, 20 апреля, в 18.00 приглашаем елгавчан в актовый зал ЛСХА на концерт мужского хора «Озолс», посвященный 50-летию его существования.

Совет мужского хора «Озолс».

НА СНИМКЕ: создатель мужского хора ЛСХА Екаб Мединьш. Фото из архива.

Ю. КАЛУМС.

Совсем недавно группа народного танца старшеклассников Дома творчества молодежи «Юнда» вернулась из Польши.

Там они интересно провели весенние каникулы вместе со своими друзьями из Щецина — детским вокальным ансамблем «АРФИК». Осенью мы уже писали о том, что «АРФИК» гостил в Елгаве

и выступал здесь с концертами. Затем наши танцоры получили приглашение поехать в Щецин.

В Польше они провели четыре дня, где давали концерты вместе с ребятами из ансамбля «АРФИК» в Центральном концертном зале в Щецине, а также вместе с польской танцевальной группой «КРЯГ». Ребята выступили под музыкальное сопровождение детской инструментальной капеллы под руководством Сармита Ясевича. Самое большое впечатление на танцоров произвел быт польской молодежи. Они свое свободное время проводят в маленьких диско-пубках, где звучит музыка, есть возможность отдохнуть за столиком или потанцевать.

Теперь танцевальная группа готовится к совместному дружественному концерту с детским танцевальным ансамблем Дворца культуры авиазавода «Соколята», который состоится в Киеве. А 10 мая елгавчане смогут посмотреть украинские народные танцы в исполнении ансамбля «Соколята».

И. КЕЗБЕРЕ.

### Книга отзывов НЕ СТАРЕЮТ МАЙЯ И ПАЙЯ

Драматический коллектив Элейской средней школы гостил в Лиелплатонском Доме культуры с постановкой пьесы-сказки А. Бригадере «Майя и Пайя». Ребята показали свою работу, созданную под руководством педагога В. Лаунаги.

Спектакль доставил зрителям много радости. Члены кружка много, упорно и терпеливо работали над спектаклем, посещая репетиции в Лиелплатонском Доме культуры. Родители часто сели на долгие репетиции, ведь многие из ребят живут в «Авангарде», Вилле, Элее.

На спектакле были воспитанники Лиелплатонской школы-интерната. Зрители тепло приветствовали юных актеров, вручили им первые весенние цветы.

Порадовали зрителей своим выступлением Винтра Цауне — Майя, Дагния Чепаноне — Пайя и Юрис Попилс — Варис. Хорошо играли и Андриис Калнетс — Свиллис, Гунта Рейнвалде — Дауга, Зане Швегере-Циеса, Рута Мартинайте — Лайма. Особенно удались образы чертей. Просто молодцы!

В создании остальных образов есть, конечно же, и свои недостатки, но в целом все они получились добрыми, открытыми, естественными. Майя силой своей чистой души пыталась вывести Вариса на солнечный свет, передать свою доброту тем, кого встречала на своем пути. Если бы мы все были всегда внимательны друг к другу, тогда все невзгоды были бы нам ни почем. Эту жизненную истину в сказке каждый должен увидеть сам.

Оценку спектаклю дали директор Элейской средней школы Б. Авота, завуч А. Смолова, другие учителя, а также инспектор районного управления просвещения М. Пуре. Создатели постановки от членов комиссии услышали много добрых слов.

Самое главное, о чем я хотела бы сказать: педагоги Элейской средней школы считают, что молодого человека нужно не толь-

ко обучать наукам, но и формировать в нем общественно активную личность. Начало всему — школа. Откуда же могут прийти в художественную самодеятельность певцы, танцоры, актеры? А ведь на селе они очень нужны. Получив специальность, вернутся молодые в свою родную волость будут активно работать. Мы, работники культуры, будем этому только рады. Нам нужна новая смена. В Вилдской, Сесавской и Платонской школах тоже работают кружки. Может быть, в будущем не будет недостатка в участниках художественной самодеятельности, как это было в старые добрые времена? Успехов вам в вашей дальнейшей творческой деятельности!

Н. НЕЙМАНЕ,  
директор Лиелплатонского  
Дома культуры.

Р. С. Как нам сообщили, спектакль «Майя и Пайя» выдвинут на зональный смотр детских драматических коллективов. Елгавчане смогут посмотреть его в понедельник в 9.30 в городском Доме культуры.

### Времена и нравы ЧТО С НАМИ ПРОИСХОДИТ?

На остановке автобуса на скамейке сидят две женщины. Мимо проезжает машина с гробом, одна женщина встает, другая — остается сидеть. «Кто есть кто?» Мало таких людей, кто остановившись, сняв головной убор, прощается с ушедшим из жизни. Не говоря уже об автомашинах, которые, не сбавляя скорости, проносятся мимо. Когда-то к этому относились иначе.

Куда вы спешите? Раньше на лошадке, кажется, успевали больше. Посмотрите на старинные постройки. Как они величественны. И как быстро их строили!

Теперь же автомашины с грузами и без носятся туда-сюда. Каких из них больше?

Остановитесь, прохожий и проезжий, отдайте последний поклон ушедшему в мир иной!

Э. ЛЕОПОЛЬД,  
руководитель траурных церемоний.

### БЛАГОДАРНОСТИ

Елгавский районный Совет народных депутатов выражает благодарность Светскому волостному исполкому, Светской 9-летней школе, паевому обществу «Свете» и тем жителям Елгавы, которые заинтересованно и активно участвовали в создании памятных мест латышским ополченцам в Свете.

А. РАВИНЬШ,  
председатель районного  
Совета народных депутатов.

Коллектив Елгавского музея истории и искусства им. Г. Эляса выражает благодарность председателю Светского волостного исполкома господину Зариньшу и всей общественности Свете за отзывчивость в деле исследования роли латышских стрелков в нашей истории.

От имени коллектива музея  
Г. ГРАСЕ,  
заместитель директора по  
учебной работе.

● Завтра — День земли

# МЫ ВЫЖИВЕМ, ЕСЛИ БУДЕМ ТРУДИТЬСЯ

Бывшая система хозяйствования не сумела обеспечить население продуктами питания. И дефицит инфляция, а также рост всех цен ограничат покупательную способность многих.

Единственный выход в этой неразберихе — производить продукты самим, так как латвийская земля и наше трудолюбие способны дать все, что необходимо для нашего стола.

Так, в 30-е годы, когда в Латвии был построен третий сахарный завод, говорили, что теперь в стакан чая можно будет сыпать третью ложечку сахара. Местные крестьяне тогда могли вырастить количество свеклы, необходимое для обеспечения работой всех трех заводов. Теперь же, в условиях специализации, комплексной механизации и химизации, мы этого не можем. В минувшем году по талонам мы получали по килограмму сахара, а летом, в период консервирования, в некоторых районах по два или три килограмма в месяц. В этом году ходят слухи, что сахара стало меньше и вряд ли получится больше килограмма. Хорошо, если тот же килограмм не придется делить пополам... Как будем варить варенье? Об этом надо всерьез задуматься каждому. Выращенную своими руками свеклу можно сдать на сахарный завод на переработку и за нее получить сахар. Тем сельским жителям, которые обрабатывают приусадебный участок и выращивают корм для скота, очевидно, нетрудно будет дополнительно посадить и сахарную свеклу.

Но горожанам и жителям поселков, у которых земли нет вообще



или есть жалкий участок, придется заботиться о продуктах питания, чтобы выжить до тех пор, пока положение улучшится. Здесь большую помощь могут оказать трудовые коллективы.

Хорошо бы каждому учреждению или предприятию иметь экономические связи с сельскими хозяйствами. Какое хозяйство откажется от помощи горожан, когда необходимы рабочие руки при сортировке картофеля перед посадкой, при уборке камней с полей, на время прополки овощей и корнеплодов, уборки урожая? Найдется и подходящее поле, уже обработанное, с внесенными удобрениями, на котором можно посеять сахарную свеклу, чтобы старательные горожане, поработав там, могли получить сахар. Кро-

ме того, желательно, чтобы каждая городская семья, которая до сих пор этим не занималась, искала возможность обеспечить себя необходимыми овощами и картофелем. Таким образом, можно было бы компенсировать дефицит других продуктов питания и укрепить семейный бюджет. Выращенные своими руками морковь, капуста, клубника и т. д. заменят витаминные препараты, которые до сих пор мы могли купить в аптеках. Для нашего выживания это очень важно.

Чтобы выращенные картофель и овощи сохранить в свежем виде всю зиму, их нужно хранить при определенной температуре. Подвальные помещения многоквартирных домов не годятся для этой цели. Но можно хранить в

буртах, прямо на участке, используя теплоизоляционный материал — пока что в Латвии нет недостатка в соломе. Кроме того, есть еще и торф, который затем можно использовать для улучшения почвы.

До сих пор часть горожан и жителей поселков свое свободное время проводили на природе, загорали. Работая на земле, тоже можно хорошо отдохнуть. Особенно важно это для нашей молодежи, если она научится трудиться. И в школах следовало бы трудовое обучение объединить с работой по заготовке продуктов питания на зиму.

Во многих городах и поселках Латвии есть свободные, неиспользуемые земли для разбивки огородов, и в сельских хозяйствах есть экстенсивно используемые площади, которые можно было бы предоставить населению. Местные самоуправления должны создать условия, при которых каждый желающий сможет получить участок для выращивания овощей.

Латвия не богата золотом, нефтью, газом, каменным углем и железной рудой. Наше золото и основа нашего благосостояния — это латвийская земля и трудолюбие народа. 3 марта, опуская в урну бюллетени, мы не уповали на ману небесную. Но наш выбор и надежды осуществляются только благодаря труду.

**В. ОСМАНИС,**  
кандидат сельскохозяйственных наук.

НА СНИМКЕ: пенсионер Эрнест Бушманис знает цену земле. Фото Г. ТИМЕРМАНИСА.

## ОБРАЗОВАНИЕ МОЛОДОМУ КРЕСТЬЯНИНУ

В начале этого месяца в крестьянском центре Министерства сельского хозяйства состоялся Съезд молодых крестьян, на котором был создан клуб молодых крестьян, разработаны устав и проект программы.

О ходе работы съезда рассказывает вице-президент вновь образованного клуба, студент второго курса агрономического факультета ЛСХА Юрис ЗАУЭРС:

— В работе съезда принял участие заместитель министра сельского хозяйства Андрис Шкеле. Он говорил о необходимости увеличения крестьянских хозяйств.

Председатель федерации крестьян Андрис Розенталс говорил о том, что молодым крестьянам необходимо получить должное образование. Руководитель центра крестьян Внестурс Штокс рассказал, что сейчас в Республике более 7 700 крестьян, поступило еще тринадцать тысяч заявлений на землю. Двадцать молодых крестьян стажировались в Дании, 30 готовятся отправиться с такой же целью в Швецию и приблизительно столько же заполнили анкеты для поездки в Финляндию.

В работе съезда участвовал и Кьел Карлсон, который организует поездки для молодых крестьян по обмену опытом между Балтией и Скандинавией. Он подчеркнул важность знания языков, что еще раз подтверждает необходимость образования.

Были и представители от литовской организации молодых крестьян, которая также готовится к своему съезду.

Состоялись выборы президента. Им стал Гирт Лукин — агроном, крестьянин Сецесской волости Айзкраукльского района. Вице-президентом избрал меня (Юрис подал заявку на 50 гектаров земли в Галенской волости Прейльского района). Могу до-

бавить, что на съезд прибыли 176 человек, из них 27 студентов и 28 школьников.

— Каковы назначение и цели клуба молодых крестьян?

— О назначении клуба поначалу даже возникли споры, однако в конце все пришли к выводу, что наш клуб — это конфессионально-нейтральная организация молодых крестьян Латвии, членов их семей и интересующихся. Его цель — развитие крестьянского движения и всестороннее образование молодых крестьян.

— Что ты получил для себя, став вице-президентом этого клуба?

— Безусловно — большой объем работы. И еще — желание как можно скорее осуществить свои идеи, которые появились у меня еще в шестом классе...

**А. ДРУВАСКАЛНС.**

Фото Г. ТИМЕРМАНИСА.



## ИЗ РЕДАКЦИОННОЙ ПОЧТЫ

### ● Получен ответ «В СОСЕДЯХ ЛИ ДЕЛО?»

По поводу публикации в нашей газете от 3 апреля мы получили ответ из Платоне.

«Рассмотрев устное заявление гражданина Екаба Бриедиса о самовольном изменении границы земельного участка со стороны Алгиманта Бернотаса, комиссия констатировала следующее:

1. Гражданин А. Бернотас самовольно соорудил изгородь, нарушая юридически определенные границы землепользования, тем самым лишив владельца второй части дома возможности пользования пешеходной дорожкой, ведущей к общей дороге.

2. Существующие в настоящее время границы не соответствуют перспективному размещению застраиваемых земель, поскольку каждый из совладельцев не имеет отдельного выхода на общую дорогу. Временно предоставленный крестьянину Е. Бриедису участок расположен некомпактно и частично захватывает земли других пользователей.

3. Регулирование земельных гра-

ниц в соответствии с перспективным землепользованием в настоящее время не представляется возможным в связи с тем, что не решены следующие вопросы:

- а) упорядочение прав на владение хлевом,
- б) взаимные претензии на пользование имеющимся фруктовым садом,
- в) отсутствие сведений о требованиях бывшего владельца (наследника) земли.

4. Во время работы комиссии не достигнута добровольная договоренность по урегулированию конфликта.

Комиссия постановила:

1. Оставить землепользование до утверждения проекта волостной комиссией в существующих границах.

2. Предписать гражданину А. Бернотасу перенести изгородь на два метра. Срок исполнения — 5 апреля 1991 года.

3. В связи с тем, что земля, выделенная в пользование крестьянину Е. Бриедису, и его двор содержатся в антисанитарном состоянии, захвачены, возвести Е. Бриедису предупреждение и предписать в срок до 1 мая 1991 года привести окрестности дома в порядок.

4. Участковому инспектору мили-

ции В. Лактунову проследить за соблюдением указанных сроков исполнения и в случае невыполнения предписаний применить административное штрафование.

**Я. ОШС,**

председатель Платонского волостного исполкома.

### «МЕНЯТЬ ПОЛИТИЧЕСКУЮ ОРИЕНТАЦИЮ?»

Под таким заголовком 26 февраля была помещена публикация о проблемах общества инвалидов.

«Президиум Елгавского городского Совета народных депутатов неоднократно рассматривал заявления городского общества инвалидов и старается оказать ему помощь. Первым реальным шагом в этом направлении стал микроавтобус «Латвия», который приобретен и передан обществу.

Для более оперативного решения вопросов по социальным проблемам инвалидов при Совете планируется создать постоянную депутатскую комиссию для решения социальных вопросов, в обязанности которой входила бы и работа с инвалидами. Временно эти функции находятся в веде-

нии комиссий по здравоохранению и по благосостоянию народа.

В соответствии с решением президиума Совета исполком избирает возможности выделить обществу инвалидов помещение.

**Д. ЦЕЙХНЕРЕ,**  
секретарь Совета.

### «ОСТОРОЖНО, СОБАКИ!»

5 марта была опубликована заметка Р. Пойнка «Осторожно, собаки!». Мы получили ответ главного инженера комбината коммунальных предприятий и благоустройства Я. ФЕЛСБЕРГА:

— В 1991 году изменен график работы бригады по отлову бродячих животных. Она работает теперь полный рабочий день, изменен также и порядок оплаты. В марте бригада отловила 15 бродячих собак и 94 кошки.

Городским службам желательно при посредничестве газеты проводить соответствующую агитационную работу, чтобы комплексно подходить к решению вопроса борьбы с бродячими животными, как это в свое время планировало объединение жилищно-коммунального хозяйства».

## ● Миграция НАМЕЧАЕТСЯ ОТЛИВ

За минувший год в Елгаве и районе прописалось 3850, а выписалось 4070 человек. В Латвию приехали и в нашем городе и районе прописаны 716, а выписались для выезда за пределы республики 758 человек. По каким причинам люди приезжают в Елгавский край? Об этом рассказывает заведующая отделом виз и паспортным отделом Инта БАТАРЕВСКА.

— Больше всего приезжает членов семьи, супруги. В этом году на этом основании в Елгаве мы прописали 25 человек. Как известно, постановление Совета Министров ЛССР от 14 февраля 1989 года предусматривает объединение семей. Это использовали, заключая фиктивные браки, для постоянной прописки в Латвии. Позднее 27 сентября 1990 года Совет Министров Латвийской Республики принял постановление № 138 о прописке супругов. В соответствии с этим постановлением и жилищным кодексом прибывших в Латвию супругов прописывают на три года, только затем можно будет получить постоянную прописку.

Бывают случаи, когда приезжают совершеннолетние, но не состоящие в браке дети, которые хотят жить с родителями. В такой ситуации в соответствии с постановлением Елгавского городского СНД от 29 сентября 1990 года мы прописываем их при наличии у родителей свободной жилплощади — 9 квадратных метров.

В случае, когда к детям хотят прописаться родители, прибывшие из-за пределов республики, они должны доказать, что проживающие здесь дети являются их единственными попечителями. Иногда дается разрешение на прописку других недееспособных к попечителям. За минувший год на таких основаниях было прописано три человека.

В соответствии с постановлением № 21 СМ ЛР от 18 января 1991 года офицеров Советской Армии и членов их семей можно прописывать в воинских частях независимо от реально занимаемой жилплощади на три года.

За прошлый год в Елгаве прописаны 16 человек демобилизованных офицеров и членов их семей. Часть этих офицеров призвана в армию из Елгавы.

Семьям военнослужащих Советской Армии Елгавская КЭЧ выдает ордера на жилплощадь из своего фонда. В этом году таким образом на постоянное место жительства прописаны четыре офицерские семьи. Однако есть постановление № 174 СМ ЛР от 19 октября 1990 года, пункт 3 которого предусматривает прописку военнослужащих СССР в служебных жилых помещениях. Это означает, что исполком совместно с воинскими частями необходимо уточнить наличие жилых помещений, находящихся в ведении КЭЧ, обеспечить их учет и присвоить им статус служебных квартир, в которые прописывать временно. КЭЧ не заинтересована в этом, поэтому активнее должны действовать горисполком и депутаты.

Мы, конечно, прописывали офицеров и на забронированные площади — на время отъезда хозяев: в прошлом году в городе и районе таких было 72 человека. Но время идет, и неудивительно, что появляется возможность остаться жить в Елгаве как хозяину, так и бывшему квартиро-съемщику.

Что касается общежитий предприятий, в них ни один приезжий из-за пределов Латвии ни в прошлом, ни в нынешнем году не был прописан.

Факты свидетельствуют о том, что выполнение постановления № 46 способствует тенденции к стабилизации состава населения. Однако пока абсолютно нерешенным остается вопрос о тех лицах, которые проживают в Елгаве нелегально. Хотя законодательство и предусмотрена административная и уголовная ответственность за нарушение паспортного режима, реализуется оно с большими затруднениями.

Записала

**М. ЛЕНИСЕ.**

● Конкурс

# СТАРШЕКЛАССНИКИ!

Если вам знакомы попытки изучения мировоззрения и творческий поиск, если вы хотите убедиться в том, что у вас есть единомышленники во всей Латвии, если вы хотите приобрести новые знания, обогатить свой опыт, получить возможности для свободного проявления своей творческой энергии.

**ПРИМИТЕ УЧАСТИЕ В КОНКУРСЕ «ПРИЗВАНИЕ»**

**ДЕВИЗ КОНКУРСА**

«Хорошо пишет не тот, кто хорошо пишет, а тот, кто хорошо думает».

Дж. Кристофер.

**ЗАДАНИЕ КОНКУРСА**

- 1) «Я и народная мудрость».
  - а) Почему латыши поют?
  - б) Белый цвет в латышском фольклоре.
- 2) «Я и история».
  - а) Власть и правитель в мировой истории.
  - б) «Однажды...». (Наиболее интересное историческое событие в моем родном крае).
- 3) «Я являюсь...».

**УКАЗАНИЯ К ЗАДАНИЯМ КОНКУРСА**

Участники конкурса должны прислать письменные работы по каждому заданию «Я и народная мудрость» (1), «Я и история» (2), «Я являюсь...» (3). В первом и втором задании можно выбрать один из предложенных вариантов («а» или «б»). Третье задание — это свободная импровизация по теме в любом виде (можно написать, нарисовать, наклеить, записать на пленку, слепить...). Чет-

вертое задание требует убедительно доказать в своих работах знания, фантазию и самостоятельность в мыслях и суждениях; быть оригинальным не только по содержанию, но и по форме (многообразие жанров, иллюстрации и т. д.).

**ПОРЯДОК ПОДАЧИ КОНКУРСНЫХ РАБОТ**

Авторы должны выслать свои работы (написанные разборчивым почерком или напечатанные на машинке) по адресу: 226098, Рига, бульвар Райниса, 19, комната 121, с пометкой: конкурс «ПРИЗВАНИЕ»; нужно обязательно указать фамилию, имя автора, школу и домашний адрес, номер телефона. Срок отправления работ — не позднее 6 мая (по почтовому штемпелю).

**РЕЗУЛЬТАТЫ КОНКУРСА**

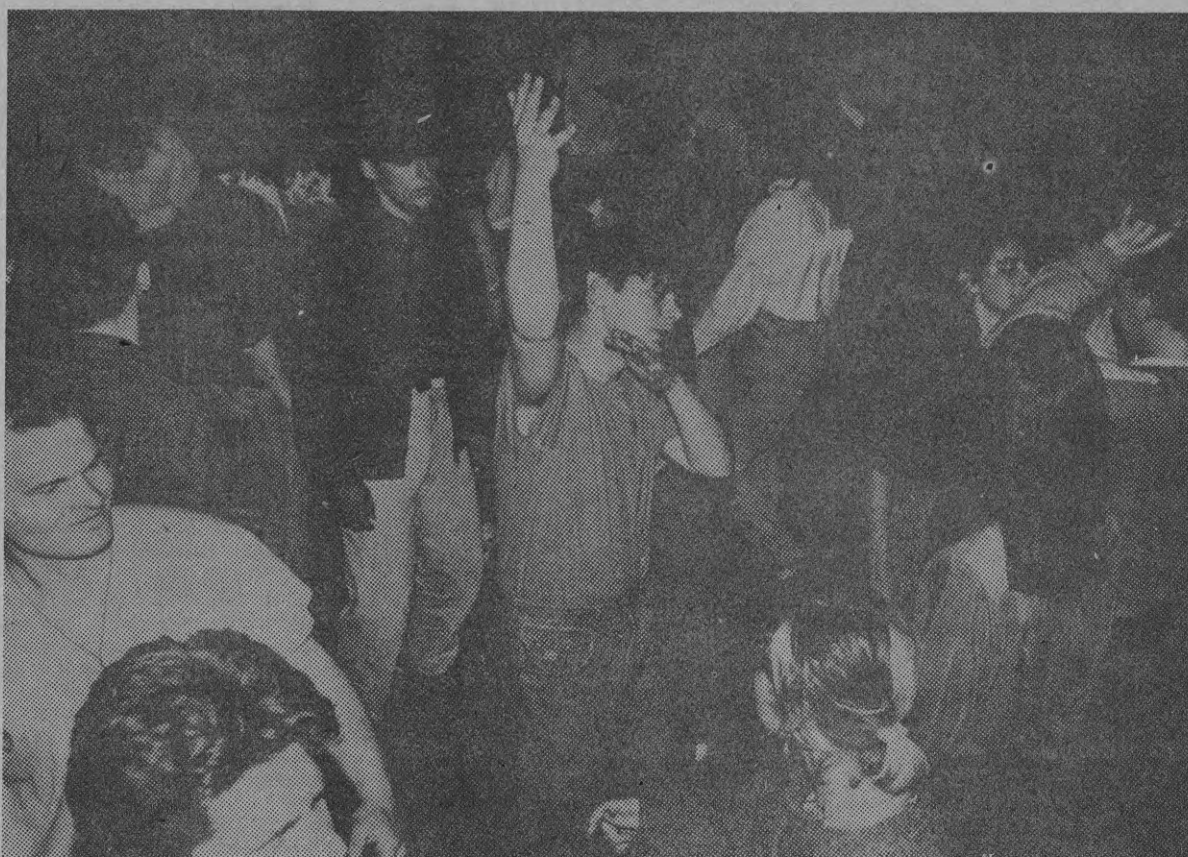
Авторов лучших работ жюри рекомендует для участия в заключительном мероприятии конкурса и в школьный гуманитарный лагерь «ПРИЗВАНИЕ» (на три недели в июле—августе).

Справки по телефону в Риге: 222944.

Творческая группа конкурса «ПРИЗВАНИЕ».

● Опрос молодежи

# КАКИЕ МЫ?



Пожилые люди считают, что ничего другого, как болтаться по городу и ломать все подряд, мы не умеем. Нас, дескать, ничто не интересует, мы ни в чем не участвуем, ничего не способны сделать. Но были ли такие мероприятия, на которых молодежи было бы интересно? Вот, к примеру, 25 марта, когда многие латыши собрались в Священной роще. Понятие «день скорби» близко большинству из нас. Но кое-кто, возможно, и не знает, почему пожилые люди собираются в Священной роще. Разве мы пережили те события, которые произошли 14 июня 1941 года, 5 февраля 1945 года, 25 марта 1949 года? Ведь нет!

Старушка говорит: «В годы нашей юности такого не было». Это и понятно, тогда были другие времена, другая власть.

Чтобы хоть немного узнать, какова же современная молодежь, о чем она думает, что ее заботит, мы решили провести небольшой опрос. Читайте ответы на вопросы и судите сами.

На вопрос, интересуетесь ли вы политикой, 75 процентов опрошенных ответили «нет», остальные — «частично».

Как вы оцениваете ситуацию в Латвии?

— Она понемногу развивается, так это и должно быть.

— Приятной и идеальной ее нельзя назвать.

— Правительству Латвии нужно спасать все запущенное.

— Ситуация приемлема для тех, кто стремится к независимости.

— Ситуация ужасная, не вижу никакого выхода.

Как вы понимаете слово — НЕЗАВИСИМОСТЬ?

— Свобода, никаких связей с СССР.

— Самостоятельность.

— Свобода, такая, как в Америке.

Видите ли вы цель в жизни?

— Нет, так как жизнь полна всяких неожиданностей.

— Да, я хочу поехать в Канаду.

— Нет, об этом пока некогда думать.

Сколько вам нужно денег, чтобы вы могли прожить в наших условиях (месячная зарплата)?

— Для того, чтобы выжить, денег не нужно, на деревьях листьев много, в лужах воды тоже.

— Много.

— 100 рублей.

— 1000 рублей.

Бытует мнение о том, что современная молодежь ничем не интересуется, ни в чем не участвует. Согласны ли вы с этим?

— Нет, молодежь легко заинтересовывается, и она охотно принимала бы участие в делах, если бы могла себя свободно чувствовать.

— Нет, юность — это прекрасная пора. Вот только мы подавлены в этом обществе. Мешает и то, что нас сильно осуждают, командуют.

— Хотя я и не интересуюсь ничем, спортом не занимаюсь, неинтересным себя не считаю, так как мой лозунг: «Я глуп, и мне хорошо».

Бываете ли вы на тех мероприятиях, которые проводятся в городе?

— Здесь, в Елгаве нечего делать.

— Не было ни одного такого мероприятия для молодежи.

Если бы вы были руководителем Молодежного центра, какие мероприятия организовывали бы?

— Организовывал бы экскурсии в Америку, Голландию, Канаду и т. д.

— Вечера отдыха, балы.

— Открыл бы кафе, которое работало бы до 24 часов, где звучала бы музыка, был алкоголь.

— Организовал бы клуб, где молодежь, которой некуда деть себя, могла бы подискутировать, выпить чашечку кофе, посмотреть фильм (конечно же, видео). Именно это необходимо молодежи, вынужденной проводить часы досуга в парке, на скамейке или еще где-нибудь. Тогда не придется

удивляться откуда берется такая молодежь.

— Обязательно организовывал бы дискотеки, «бордели», где можно нормально отдохнуть, летом больше вечеров на природе, экскурсий.

— Субботники по благоустройству города.

Представьте себя редактором молодежной газеты. О чем бы вы писали?

— О сексе, ансамблях, популярных певцах, семейных взаимоотношениях.

— Об абортках, рок-группах, о жизни молодежи за рубежом.

— О спорте, публиковал бы статьи развлекательного характера, о проблемах и жизни молодежи.

— Моя газета была бы разнообразной, писал бы об актуальных вопросах, например, в который раз вышла замуж Мадонна, сколько у нее любовников, еще — с кем у Тома Круза любовный роман. И в завершение все же демократично информировал бы молодежь о политической ситуации в стране.

— Писал бы об НЛО, об актуальных проблемах молодежи.

Читаете ли вы газету «Елгаваc зинѣтайс»? Что привлекает в ней ваше внимание?

— Читайте только 4-ю страницу.

— Только 4-ю страницу.

— Интересен «Ориентир».

— Раньше в «Ориентире» была рубрика «Что? Где? Когда?», только это я теперь читаю на 4-й странице.

На эти вопросы отвечали старшеклассники, а также случайные прохожие. Так как я и сама молодая, то хорошо понимаю их желания и, действительно, согласна с тем, что мы угнетены. Хотелось, наконец, (хотя бы на короткое время), почувствовать себя пужным хоть кому-нибудь. Будем надеяться, что скоро претворятся в жизнь все наши мечты!

И. КЕЗБЕРЕ.

## ПРОЧТИ И ЭТО!

Если тебя интересует журналистика, и в далеком или близком будущем ты собираешься поступить на отделение журналистики Латвийского университета, тебе необходимо познакомиться с публикациями в газете свои работы. Мы предлагаем тебе сотрудничество! Пиши обо всем, что кажется тебе достойным внимания — о школьных событиях (может быть, и о недостатках), самодеятельности, о спорте, которым ты занимаешься, ансамбле, в составе которого ты поешь, играешь, танцуешь и о многом другом, о чем знаешь только Ты, а также о жизни своего квартала, улицы или дома. Расскажи в своих статьях или заметках о том, что Тебе нравится, а что — нет, в общем, обо всем, что Тебя волнует. Пиши и в том

случае, если Ты в дальнейшем не собираешься посвящать себя журналистике. Мы думаем, что молодым людям в городе и районе будет интересно читать, а может быть, и поспорить с Тобой.

Напиши также, о чем Ты хотел бы прочитать в нашей газете. Мы, молодежный отдел редакции, очень надеемся на отзывчивость и ждем Твоих писем, откликов, вопросов и всего остального. При желании Ты можешь позвонить нам по телефону 22533 или прийти в гости — мы будем рады.

Привет!

Илзе и Андрис.

Р. S. Предложение о сотрудничестве относится также к любителям рисовать и фотографировать!

И. и А.

● Перепечатка

## АЛЕН ДЕЛОН КУПИЛ «СОБЕСЕДНИК»

За право полного владения еженедельным приложением к газете «Комсомольская правда» известный французский киноактер и бизнесмен заплатил 2 миллиона франков (примерно 400 тыс. долларов). Об этом сообщил «Собеседник» в номере от 26 марта. Как оказалось, это была первоапрельская шутка.

## «ПЛЕЙБОЙ» В ЧЕХО-СЛОВАКИИ

В пражских газетах появилась реклама — «Журнал, который изменил Америку, изменит и нас». Первый выпуск журнала «Плейбой» на чешском языке выйдет в конце апреля тиражом в 65 тысяч. («Балтийское время»).

● Из цикла «Жизнь леса»

## ЗВЕРЬ — ОН И ЕСТЬ ЗВЕРЬ

По случаю перевыполнения годового плана на 138 процентов моя бригада и бригада Калинин получили премии и, в знак особой признательности, экскурсию на Урал. И вот мы все сели в «ЛАЗ» и поехали туда, где, судя по карте, кончается Европа и начинается Азия. Дорога длинная, разнообразная и интересная. По приезде на место нас, конечно же, заинтересовало все, что связано с лесом. Поэтому мы отправились в гости к одному сибирскому егерю. Так там называют лесничих. Хозяин — настоящий сибиряк. Молчаливый и здоровый мужик. У него был прирученный медведь, которого он нашел маленьким, ед-

ва живым, выходил, вырастил большим красивым зверем. Об одном эпизоде со своим воспитанником хозяин нам рассказал.

Он пошел на обход, а жена и «ведмедь» (не знаю, почему он так произносил это слово) остались дома. Хозяйка собралась стирать белье. Очевидно, «ведмедь» ей мешал, потому что она взяла метлу и выгнала косолапого во двор. Обидевшись на столь нетактичное отношение, медведь забаррикадировал дверь дровами, заперев таким образом хозяйку в доме. После такой творческой работы он забрался в бочку с дождевой водой и стал старательно мыться. За этим занятием и застал его хозя-

ин. Он выругал медведя и велел убрать дрова и освободить дверь. Мишка без возражений сделал это. Мы, конечно же, были в восторге от его рассказа и пристали к хозяину с просьбой раздобыть медвежонка, чтобы увезти его в Латвию. Особенно разгорячился Язеп, представив, как медведь выбьет гонор из его дорогой Бронни... Хозяин, отведав «жидкого угощения» из Латвии, стал доброжелателен и сообщил, что здесь же, неподалеку, у его приятеля есть маленький мишутка. Может, можно будет договориться. «Неподалеку» оказалось в 86 километрах. Медвежонка, действительно, был неописуемо красив и мил.

После короткого торга и дегустации «Рижского бальзама» сделка была завершена, затребованные 120 рублей собраны, и Мишутка, переименованный в Микелитиса, уселся в автобус, где чувствовал себя, как в родной тайге. Всю дорогу этот разбойник не давал никому покоя. Когда очередная порция энергии бывала исчерпана, он забирался на заднее сиденье автобуса, где было очень тепло, и на минуту успокаивался — засыпал. Приехав домой, мы решили Микелитиса оставить в мастерских в Бене. Опеку над ним взял на себя сварщик Тедис. Для медвежонка была возведена двухметровая ограда

из железных прутьев и «домик». Шло время, и Микелитис превратился в красивого медведя.

Как-то я приехал в Бене за целями для «Дружбы» и узнал печальную новость. Заведующий мастерскими Эрик рассказал, что однажды утром, неизвестно каким образом, Микелитис оказался на дороге! Бене — Ауце и стал навредить там «порядок». Не признал даже авторитета Тедиса и вел себя, как настоящий оккупант. Эрику пришлось взять ружье...

Жаль, конечно, но зверь — он и есть зверь...

Имантс ЛИЕКНИНЬШ, бывший работник леса.

ОБЪЯВЛЕНИЯ • ОБЪЯВЛЕНИЯ • ОБЪЯВЛЕНИЯ

● Спорт  
РЕГБИ

16 апреля в матче чемпионата республики елгавские регбисты со счетом 17:3 обыграли команду Рижского института гражданской авиации. В очередной раз отличился защитник Ю. Павлов, который в четырех встречах уже трижды приземлял мяч в зачетном поле противника. Это была четвертая

победа подряд. Елгавский РАФ по-прежнему возглавляет турнирную таблицу.  
Команда РАФ (Рига) обыграла регбистов РВЗ со счетом 36:3.  
**С. ЗАКРЕВСКИЙ,**  
тренер команды РАФ (Елгава).

ИНФОРМИРУЕТ «01»

За неделю с 8 по 15 апреля выезды на происшествия в пожарной охране распределились на редкость равномерно — по одному в день, за исключением конца недели, когда зафиксированы 3 случая загораний.

В 19 часов 40 минут 8 апреля загорелось технологическое оборудование Елгавской СПМК, расположенное под навесом по улице Сатиксмес, 7.

В 4 часа 40 минут 9 апреля был обнаружен пожар на складе дров городской бани на улице Пяну, 3.

Квартиросъемщик из 29 квартиры жилого дома по улице Ганибу, 69 в 22 часа 04 минуты 10 апреля с загоранием, вызванным собственной неосторожностью, справился сам до прибытия пожарных. Но если бы проявлено больше осторожности, новый диван искать не пришлось бы.

Заявка о следующем пожаре была получена 11 апреля в 19 часов 58 минут. Заявитель смог лишь сказать, что горит в Валудской волости в районе автозаправочной станции. Некоторое время спустя было сообщено, что пожар потушен собственными силами и помощь не требуется. Од-

нако пожарные Калциемса и Елгавы довольно долго колесили в лонских источниках горения, расходуя дефицитное горючее. Давайте экономить время и средства. Если вы вызвали пожарную или другую спецслужбу, организуйте их встречу, особенно на селе.

12 и 13 апреля пришлось ликвидировать угрозы пожаров, вызванные сжиганием сухой травы.

Серьезнейший пожар был обнаружен в 4 часа 49 минут 14 апреля. Горели чердак, крыша и две квартиры, расположенные в мансардных помещениях жилого дома по улице Яня, 1А. Пожарным пришлось спасать жильцов через приставные лестницы, поскольку основной выход был уже отрезан огнем.

Вредителям природы стало уже мало выжигания травы, они переметнулись и на охраняемые объекты. В воскресенье вечером эти варвары (иначе их не назовешь) развели костер в дупле столетнего дуба у хутора «Путели» Залениекской волости. Этим актом вандализма заканчивается перечень событий, зарегистрированных за неделю в пожарной охране.

Я. ЧЕВЕРС.

● Республика: события и факты

ДАГДА: НА ПУТИ К РЫНКУ

В поселке Дагда Краславского района открылся частный магазин. Хозяин, Александр Дертунов, начал с комиссионной торговли одеждой, обувью и некоторыми другими товарами, планируя в дальнейшем установить деловые отношения с крестьянами — реализовывать и их продукцию. Пока это сдерживается тем, что первый Дагдский бизнесмен не располагает подходящим помещением для увеличения объема торговли. Это связывает руки не только Дертунову.

В поселковом Совете есть заявки от других потенциальных предпринимателей, чьи просьбы не так-то легко удовлетворить. Председатель Совета Виктор Стинкут всецело за развитие частного бизнеса. По его мнению, должна быть здоровая конкуренция монополии в местной торговле потребительской кооперации. Развитие частной инициативы позволяет надеяться, что катастрофическое сползание райпо к пустым прилавкам будет ощущаться не так болезненно: в случае закрытия некоторых магазинов потребкооперации поссовет предлагает сдавать их в аренду частникам, чтобы впоследствии, окрепнув, бизнесмены выкупили эти помещения, став полностью свободными предпринимателями.

Следующим после А. Дертунова дагдчанином, ставшим на поле бизнеса, видимо, будет Алвис Лочмелис, намеревающийся летом открыть собственный пивбар. Между тем, в райцентре ничего подобного дагдским новациям в торговле пока нет...

Василий ДУБОВСКИЙ,  
корр. ЛЕТА.

ТРУД ЧЕЛОВЕКА — ВЕЧЕН

В Вецпиебалге состоялся праздник книги, посвященный Янису Розе — широко известному в Латвии издателю литературных произведений, погибшему в сталинских лагерях.

О своем отце рассказала дочь знатного просветителя Айна Розе. С читателями встретились работники Цесисской районной газеты, литераторы республики.

Винета ЭЛСИНЯ,  
корр. ЛЕТА.

РЫБАК ЗНАЕТ, ГДЕ УГОРЬ ВОДИТСЯ

Рыболовецкая бригада Лудзенского производственно-заготовительного объединения начала лов угря в одном из местных озер и его протоках.

В магазинах райцентра уже появился копченый деликатес — 20 рублей за килограмм. Спрос есть. И рыба есть!

Петерис ЛИЕПИНЫШ,  
корр. ЛЕТА.

ЕСЛИ БУДЕТЕ В РИГЕ

В дальнейшем по средам вход в музей и выставочные залы Латвийского объединения художественных музеев для индивидуальных посетителей будет бесплатным.

В исторических, литературных и других музеях предусмотрены льготы для многодетных семей, пенсионеров и школьников.

Решили позаботиться о малообеспеченных людях и кинотеатры — билеты на утренние сеансы будут им продаваться за полцены.

Хелена ГРИНБЕРГА,  
корр. ЛЕТА.

Ш. о. редактора А. РОНЕ.

РАЗНОЕ

КИНОТЕАТР «ЕЛГАВА»

С 22 апреля  
Американский художественный фильм «Столкновение» (где молодежь, там спорт, азарт, риск и, конечно, музыка и любовь) в 18.00, в субботу в 15.30, 18.00, во вторник дневной сеанс в 12.00. Стоимость билета 2 руб.

Инспектор полиции и прекрасная девушка против деятелей подпольного порнобизнеса в остросюжетном фильме «Похищенная» в 20.30, в воскресенье в 15.30, 20.30, в четверг дневной сеанс в 12.00. Стоимость билета 1,50 руб.

КИНОТЕАТР «ЗЕМГАЛЕ»

Зеленый зал с 22 апреля  
Американский приключенческий фантастический фильм «Звездные войны-4» в 18.00, в субботу в 15.30, 18.00, во вторник дневной сеанс в 13.00. Стоимость билета 2 руб.

Фанни Ардан в итальянской мелодраме «Семья» (1 и 2 серии), в 20.20, в воскресенье в 15.10, 20.20, в среду дневной сеанс в 13.00. Стоимость билета 2 руб.

Красный зал  
Жестокий мир индейцев и белых колонизаторов в новом американском приключенческом фильме «Золотая крепость» в 17.30, в четверг дневной сеанс в 13.00. Стоимость билета 1,50 руб.

С 22 по 25 апреля  
Американский романтический приключенческий фильм «Смертельная ярость» в 19.30, в пятницу дневной сеанс в 13.00. Стоимость билета 2 руб.

С 26 по 28 апреля  
Американский приключенческий фильм «Миллион лет до нашей эры» в 19.30, в субботу, воскресенье в 15.00 и в 19.30. Стоимость билета 1,50 руб.

ВИДЕОЗАЛ

С 22 по 28 апреля КИНОТЕАТР «ЕЛГАВА»

С 22 апреля американская детективная комедия «Деорганизованное преступление» в 18.20, в субботу в 15.40, 18.20, во вторник дневной сеанс в 12.00.

С 22 по 25 апреля  
Американский приключенческий фильм «Тигр — каратэ-4» в 20.40, в четверг дневной сеанс в 12.00.

С 26 по 28 апреля  
Американский фантастический фильм «Ночь страха-2» в 20.40, в воскресенье в 15.40, 20.40.

КИНОТЕАТР «ЗЕМГАЛЕ»

Малый зал  
С 22 апреля  
Американский фильм «Человек из тьмы» в 17.40, в субботу в 15.40, в 17.40.  
Мадонна в американской кинокомедии «Ищейка с Бродвея» в 19.30, в воскресенье в 15.40, 19.30.  
Американская эротическая мелодрама «Дикая орхидея» в 21.20.

Дневные видеосеансы КИНОТЕАТР «ЗЕМГАЛЕ»

Малый зал  
22 апреля в 13.00 «Почтальон всегда звонит дважды» (США), в 15.00 «Сахара» (США).  
23 апреля в 13.00 «Рокки-1» (США), в 15.00 «Семеро золотых парней» (Франция, Италия).  
24 апреля в 13.00 «Рокки-4» (США), в 15.00 «Челюсти-1».  
25 апреля в 13.00 «Челюсти-3» (США), в 15.00 «Звездные войны-6» (США).  
26 апреля в 13.00 «Челюсти-4», в 15.00 «Скорпион» (США). Стоимость билета 1 руб.

В клубе хозяйства «Элея» 27 апреля в 18 часов состоится концерт цыганского ансамбля

«АМЕ РОМА».

Цена билета 4 рубля.

Иисус Христос — жизнь с избытком!

Приглашаем вас на богослужение 21 апреля в 16.30 в зал комбината бытового обслуживания поселка Калциемс.

В программе: христианское пение, проповедь евангелиста США Ральфа Холла, молитва за исцеление души и плоти.

Вход свободный.  
Калциемская церковь «Христиан веры Евангельской».

Знаешь ли ты, что Иисус исцеляет больных? Что он сильнее любого экстрасенса?

Мы приглашаем вас в сельскохозяйственную академию 26, 27 апреля в 18.00 и 28 апреля в 12.00. Там будут выступать христиане из США, обладающие даром исцеления.

Мы приглашаем всех больных! Также мы приглашаем атеистов убедиться, что наш Бог — это живой Бог!

С 20 апреля с. г. Елгавский музей истории и искусства им. Г. Эляса работает с 11.00 до 18.00, по субботам и воскресеньям с 10.00 до 16.00.

По понедельникам музей закрыт.

25 апреля в 17.30, в актовом зале факультета гидромелиорации по ул. Академис, 19 состоится собрание садоводческого товарищества «Бирзите».

Явка всех членов обязательна. Повестка дня: решение вопроса о земельных участках. Приглашен юрист.

Садоводческое товарищество «Бирзите».

Производственное объединение по заготовкам райпотребобщества сообщает, что Элейский колбасный цех закупает у населения МЯСО по 8 рублей за килограмм, ежедневно с 7.00 до 15.00.  
Справки по телефону 61737.

Сесавский волостной исполком приглашает владельцев индивидуальных домов волости, что до 20 июня сего года они должны — подать заявки на землю, — зарегистрировать права на домовладение.

Исполком Ценской волости напоминает всем владельцам индивидуальных домов волости, что до 20 июня сего года они должны — подать заявки на землю, — зарегистрировать права на домовладение.

Обращаться в исполком волости по понедельникам и четвергам с 8 до 16 (к землеустроителю и секретарю).

Большим, страдающим от болей в суставах, спине, деформации костей, смещения позвонков, вывихов, остеохондроза предлагается нетрадиционное лечение — лечебный массаж

в городском Доме культуры: по вторникам с 13 до 16 часов, по пятницам с 14 до 17 часов.

«Школа бизнеса» ЛСХА предлагает курсы, за время посещения которых вы можете увеличить скорость чтения в 3—5 раз.

Обращаться до 25 апреля. Тел. 26364.

Изменилось время работы коммерческого магазина № 12 (ул. Петера).

Рабочие дни: с 13.00 до 22.00 без перерыва.  
Суббота: с 11.00 до 22.00, перерыв с 15.00 до 16.00.  
Воскресенье: с 11.00 до 18.00 без перерыва.

В понедельник магазин закрыт.

Быстро и качественно производят асфальтные работы кооператива «Нивелир». Асфальт и агрегаты предоставляет кооператив. Предлагать не менее 3000 кв. м. Тел. 46593.

Ваше жилище — квартиру, да чу — надежно защитит от непрошенных гостей электронный сторож «Ревун». Тел. 46593.

ЗНАКОМСТВО

Прошу откликнуться мужчину без вредных привычек в возрасте от 55 до 60 лет, имеющего серьезные намерения для создания семьи.

О себе напишу в письме, когда получу письмо от Вас.  
Писать: 229600, г. Елгава, Главпочтамт, до востребования, паспорт № 745303, серия IV-ГН.

СНИМУТ

два студента комнату. Могут помочь по хозяйству.  
Обращаться: 229600, Елгава, до востребования, паспорт № 608183.

МЕНЯЮТ

8-местный угловой диван на угловом отдыхе «Дина» или на новый цветной телевизор «Садко» и вязальную машину «Нива». Тел. 27815, с 9 до 12.

комнату в центре Риги (18 кв. м., 1 сосед) со всеми удобствами на квартиру в Елгаве. Тел. 27421.

дом в заречье на дом в центре города. Тел. 41724, спросить Сармите.

дом в Елгаве на дом в сельской местности, (возле дороги или в поселке). Писать: ул. Паула Дейния, 9-2, Беке.

2-комнатную квартиру с удобствами на две однокомнатные квартиры. Тел. 25153, после 18.

невозделанный фруктовый сад (ул. Рудзу) на равноценный в другом садоводческом товариществе. Тел. 24304 с 9 до 16.

ПОКУПАЮТ

дом в Елгаве или Озолниеках. Возможна оплата в валюте. Тел. 25141.

ПРОДАЮТ

ВАЗ-2101 и переносной металлический гараж. Тел. 26742 по рабочим дням с 18 до 19.

цветной телевизор, бывший в употреблении. Тел. 26244, вечером.

корову 5-й лактации (отел 21 марта). Тел. 61410.

стройматериалы за валюту. Тел. 46216 после 17.

гарнитур для гостинной «Кришда-4» (в упаковке). Тел. 21514 с 18 до 20, по рабочим дням.

секцию «Юбилейная» и диван-кровать. Тел. 46418 после 16.

щенков американского кокера-спаниеля с родословной. Тел. 28673 с 20 до 22.

щенков черной овчарки. Тел. 21695.

месячного бычка по улице Баруцельш, 8.

СОБОЛЕЗНОВАНИЯ

Выражаем глубокое соболезнование нашей сотруднице Светлане Евсеевой в связи с трагической смертью мужа.

Коллектив агрофирмы «Стальгене».

Выражаем глубокое соболезнование Марии Степановне Евсеевой в связи с трагической гибелью сына.

Предприятие тепловых сетей.



Jelgavas Zinotajs

НАШ АДРЕС: 229600, Елгава, ГСП, ул. Райниса, 36.  
ТЕЛЕФОНЫ: справки — 22722, редактор — 22722, зам. редактора — 20012, зам. редактора — 21164, ответственный секретарь — 22775; отделы: политический — 20486, социально-экономический — 22533, агропромышленный — 28148, писем — 23223, 21356, фотокорреспонденты — 26962, переводчики — 27700, корректоры — 23972, бухгалтерия — 29545. Объявления принимаются с 9 до 13 и с 15 до 17 часов.

Газета «Елгава зинотайс» («Елгавский вестник») выходит по вторникам, средам, пятницам субботам и воскресеньям в будничные дни. Тираж 1000 экземпляров (10000 — за исключением, 7000 — за рубежом). Зак. № 487.

Издано и отпечатано в Елгавской типографии производственного объединения «Полиграфист», 229600, г. Елгава, ул. Райниса, 27. 1 усл. л. Рукописи не рецензируются и не возвращаются. Лицензия — 00061.

Офсетная печать